

Zeitschrift: Les intérêts du Jura : bulletin de l'Association pour la défense des intérêts du Jura

Herausgeber: Association pour la défense des intérêts du Jura

Band: 6 (1935)

Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Delémont

TÉLÉPHONE 288

Le nouveau tenancier : A. OBRIST
Ex-chef de cuisine Palace St-Moritz



Buffet de la Gare

Salle pour comités

Cuisine réputée

Vins exquis

Delémont

E. Nussbaum-Gerber

Delémont

Place de la Gare
Th. HOFNER

Restaurant des Malettes

Famille GODINAT

HOTEL DU SOLEIL

Plusieurs salles pour banquets
et réunions.

Bonne cave et bonne table.

HOTEL TERMINUS

Maison recommandée.

Eau courante dans toutes les chambres.
Grand Café-Restaurant.
Salles pour sociétés.

Restaurant des Malettes

Famille GODINAT

Près du Monument des Rangiers

Cuisine bourgeoise.
Restauration chaude et froide à toute heure.
Cave renommée
Téléphone 3.24. Joli but de promenade.

MOUTIER

Téléphone No 31

Propriétaire :
Mme SUTTER

Hôtel de la Gare

Particulièrement recommandé aux

Jardin
ombragé

Voyageurs et Touristes
Cuisine renommée
Vins de choix
Chambres confortables
Grandes salles pr sociétés

Moutier

TÉLÉPHONE 63
Se recommande : M. TERRASA

Café-Restaurant de l'OURS

Jeu de boules moderne. - Salle de billards.
Vins à l'emporter, suisses, français et espagnols.
Liqueurs de 1er choix.

Tramclan

Se recommande :
J.-E. Racine

Café-Restaurant de la Place

Etablissement renommé pour sa cuisine soignée.
Vins des meilleurs crûs.

Saignelégier

Franches-Montagnes

Se recommande :
Chs GIRARDIN-BINDIT

HOTEL DU CERF

de vieille renommée pour sa cuisine
bourgeoise et ses bons vins.
Grandes salles. - Garage. - Ecuries.
Prix spéciaux pour villégiatures.
Chauffage central.

Saignelégier

(Franches-Montagnes)

Téléphone 20

Café-Restaurant BELLEVUE

Cuisine bourgeoise. Bonne cave. Grande salle.
Prix réduits. — Menus et devis
sur demande.
Se recommande : J. MONNERAT

Saignelégier

TÉLÉPHONE 45.108

Se recommande :
A. THIÉVENT-FARINE

Café-Restaurant de la COURONNE

Restauration à toute heure. - Grande
salle. - Bonne cave. - TARIF D'AMIS.

Cantine du Marché-Concours national

Visitez le

XXXII^e Marché-Concours national de chevaux

les 17 et 18 août 1935.

A SAIGNELÉGIER (Franches-Montagnes)

Dimanche, 18 août

COURSES DE CHEVAUX CONCOURS HIPPIQUE

Manœuvres de Batteries d'artillerie, attelées de chevaux du pays
Programmes et renseignements
sur demande au
COMITÉ D'ORGANISATION

Saignelégier Montfaucon

Hôtel de la Gare Téléphone 45.121

HOTEL de la POMME d'OR Téléph. 46.505



Tout confort pr villégiature. — Cuisine bourgeoise — Bonne cave.
Grandes salles. — Garages et écuries. — Prix avantageux.

Se recommandent: Aurèle Jolidon, Saignelégier. M. Aubry-Jolidon, Montfaucon

Les Pommerats

Se recommande :
Justin FROIDEVAUX

Hôtel de la Couronne

Restaurant renommé pour sa bonne cuisine et
ses bons vins. Cuisine bourgeoise. Fumé de ménage,
Truites du Doubs. - Promenade agréable à proxi-
mité de Saignelégier.

Chaux-de-Fonds

Café-Hôtel-Brasserie

ARISTE ROBERT

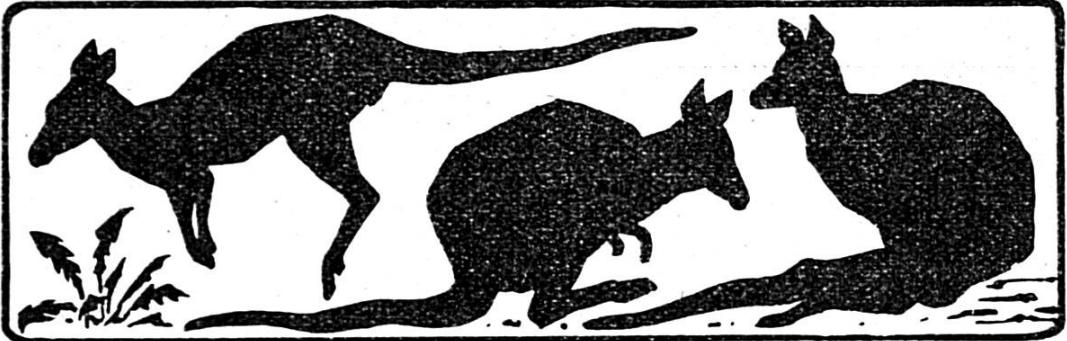
RENDEZ-VOUS

*du Commerce
de l'Industrie et
du Tourisme.*

*Gave et consommation de 1re qual.
Service soigné.*

Automobilistes

*dans vos randonnées sur les routes du Jura, arrêtez-vous de préférence
chez ceux qui soutiennent nos efforts par leur publicité dans le bulletin
de l'A. D. I. E. J.*



Visitez le Jardin zoologique de Bâle

Hôtel-Restaurant
Ober-Grenchenberg

sur Granges
Altitude 1350 m.
Tél. No 448,2 (Soleure)

Magnifique but de promenade, à deux minutes des Rochers de Granges. Vue splendide sur tout le plateau Suisse et la chaîne des Alpes.

Restauration chaude et froide. - Cuisine soignée. Cave de 1er choix.

Chambres confortables. Dortoirs.

Se recommande : Famille Lengacher

Restaurant
Stierenberg

(sur Granges)
Altitude 1070 m.
Téléphone 448,4 (Soleure)

Rendez-vous des sportsmen

Joli but de promenade. Pâturages. Vue magnifique sur toute la chaîne des Alpes, ainsi que les lacs de Bienna, Neuchâtel et Morat.

Restauration chaude et froide. Cuisine soignée. Vins de 1er choix. Dortoirs.

Se recommande : Famille GUBLER

Tous genres de parquets. — Caisserie, Rabotage. Bois de construction et d'industrie.

Lames pr planchers toutes essences. Lambris à baguette etc. etc.



Parqueterie des Breuleux

JURA BERNOIS

Usine C. CHAPATTE S. A. - Téléphone 4

Chemin de fer Saignelégier-Glovelier et Porrentruy-Bonfol

Il est délivré :



1. Des billets aller et retour, en service interne et direct, comportant une réduction du 30 %.
2. Des billets du dimanche par les gares de Delémont et Porrentruy, ainsi qu'en service interne et en service direct avec les Chemins de fer Saignelégier-La Chaux-de-Fonds-Les Ponts-de-Martel, Tavannes-Le Noirmont, avec une réduction de 50 %, valables samedi-dimanche, dimanche, dimanche-lundi.
3. Des billets circulaires par les gares de Biannie, Berne, Bâle, La Chaux-de-Fonds, Delémont et Porrentruy avec une réduction de 20 %.
4. Des billets circulaires combinables avec 20 % de réduction.
5. Des billets d'excursion par la gare de Bâle, valables du samedi à midi au dimanche soir, avec une réduction de 50 %.
6. Les billets pour sociétés et écoles à taxes fortement réduites du tarif général suisse sont aussi valables sur ces lignes.
7. En outre, le Chemin de fer Saignelégier-Glovelier met aussi en circulation des *trains spéciaux* sans perception d'une taxe spéciale à condition que la participation soit de 25 voyageurs au minimum.

Les demandes à cet effet doivent être adressées à la Direction à Glovelier (Tél. No 64.24) jusqu'à midi au plus tard de la veille.

*Notre Dictionnaire
Suisse, le*



**Dictionnaire
Historique et Biographique
de la Suisse** *est terminé !*

8 volumes reliés, 5352 pages,
22131 articles, 855000 lignes,
6678 illustrations.

BON Veuillez m'envoyer un
spécimen gratuit du
DHBS et le détail des conditions de vente

Nom et adresse :

EDITIONS VICTOR ATTINGER, NEUCHATEL

12^e mille

L ' a m o u r et le m a r i a g e

Contribution nouvelle à la solution des
difficultés sexuelles par le
Dr C. M. STOPES. Fr. 3.—

Un livre sincère, d'une haute moralité,
scientifiquement conçu, où l'auteur nous
apprend les conditions physiques du
bonheur dans le mariage. Ce que tout
homme et toute femme mariés doivent
savoir. Envoi discret contre rembours.

Demandez notre catalogue illustré,
80 pages, 80 grammes, 500 titres (Gratuit)

BON DE COMMANDE

Veuillez m'envoyer contre remb. 1 exempl.
L'AMOUR ET LE MARIAGE

Nom et adresse :

**EDITIONS VICTOR ATTINGER
NEUCHATEL**

Visitez la région pittoresque de
TRAMELAN - SAIGNELÉGIER - POMMERATS - GOUMOIS

en utilisant les confortables auto-cars

T. S. P. G.

Téléphone : Saignelégier 45.111 = Tramelan 93.025

**Les
Breuleux**

HOTEL DU SAPIN

d'ancienne renommée

Bonne cuisine bourgeoise. — Repas de Sociétés.
Grande salle. — Chambres confortables.

HOTEL CHASSERAL

TÉLÉPHONE SAINT-IMIER No 69

1609 m.

Magnifique but de promenade.
Vastes salles de restauration.
Chambres confortables.
Dortoirs. Huguenin et Geel.

Les bicyclettes

Les motocyclettes



CONDOR

ont pour elles l'avantage du prix et de la qualité

Demandez prospectus aux **Usines CONDOR, Courfaivre**

Consommez
la bière réputée



W A R T E C K



B A L E

BANQUE POPULAIRE SUISSE

Capital et réserves : **200 millions**

Sièges et Agences du Jura bernois :

MOUTIER PORRENTRUY ST-IMIER TRAMELAN
DELÉMONT SAIGNELÉGIER TAVANNES

Prête sur hypothèque, nantissement de titres ou cautionnements.

Reçoit des dépôts en comptes à vue, sur livrets d'épargne et sur obligations à 3 et 5 ans.

Exécute tous ordres de Bourse.

Loue des casiers de coffres-forts.

Achète et vend des monnaies étrangères.

aux meilleures conditions